

本館遷設在上海四馬路望平街口
外埠照遠近酌加寄費

本館接辦告白

啓者本館前協記股票以無假經理人公同議定替與敝人接辦已於西六月一號簽字交代清楚是所有以前銀錢往來概由原經手人清理不得再有牽涉本館字樣再本館辦事人等均係保固無欺惟惜吾人如有冒充本館之人在外招搖撞騙許即扭交本館帳房送請英法公府懲辦至銀錢交涉尚向本館帳房面議此佈

宣月己未年

總理星查利啓

古書出售

啓者本館所藏四庫全書林蕙報前館主單經總將字林二字寄註在上味屬未發現本館舊刊札記認統改爲直有字林蕙報館字樣凡與本館來往函件須有字林蕙報印信憑據方准發出自應遵爲此示其西馬路望一街日字林蕙報館以爲憑別處諸商倘有冒認在外冒賣銀錢也此佈
總理星雲閣

添招天津烟台重慶揚州杭州松江等埠訪事告白

本報接辦伊始意在主持公論開拓見聞實非徒爲釣名如願充席請新聞數則速寄本館自有詳細章程奉復信力自給稿不吝虛北佈

茲有舊家所藏古書數種託本館代售計宋史記一部明津津雜書一部明晉藩本文選一部歷本山陽丁吳氏禮法微一部稿本新安宏觀漢南志略一部精長庚詩元善有志收藏者請至本館帳房取閱面議

質當從廉此佈

本館啟

京報同德堂已多五月十一日至十五日遠境購藥單嚴杜假冒五日一
買明兩秋一銀兩成茂和五元何順光福齋二上元州港公前二上元州泰昌九華十九元一角福興隆十六元錫興頭枕第三一元無錫湖州華英藥房五角五兩蘇
州許桐樑太保陳南甫均收銀五十元何順光福齋二上元州港公前二上元州泰昌九華十九元一角福興隆十六元錫興頭枕第三一元無錫湖州華英藥房五角五兩蘇
州一角崇寧萬豐王店楊公館開張裕康泰角泰昌成大通德記新匯王公船均二元本館附捐慈銘局公館宏慶轉運局無錫言茂山無錫海昌生源均一元由隨寄張積第二三元二
角應者鑒之

上諭電傳 ○昨午午前本館接奉京師飛電傳來 上諭三道教誨譯登○五月十三日內閣抄奉 上諭毓賢奏分別舉劾州縣
摺山東益都縣知縣王敢著元日照候補知州楊樹林著利南州縣知縣李嗣年准補花平縣知縣豫卅卑縣知縣李銓前任章邱縣知
縣李鴻修據該撫臣陳壽該員政績尚屬切實故着給咨送部引見蘭山縣知縣潘公欽任性妄為濫用昌邑縣知縣沈職貪墨不職
物議沸騰元日照候知縣呂元乖詭欺愆惡聲彰路者即行革職以示勸懲該部知道欽此○十四日又奉 上諭命召見之湖北遊覽
使德浦著秦榮祿差遣委川欽此同日日本 上諭直隸津海關道著黃建芬調補余聯沅著調補江蘇蘇松太道福建鹽法道著楊文鼎補授
欽此

論學 論報品

昔人云修史當有三長才學識是也然班固受金陳壽索來魏收納斯歷代所譏近人會稽章實齋文史通義作史鑑一篇以爲才學識猶未也當以德爲本然史之作述皆既往之陳迹雖論定既往而無關當時報則著當世之事勢如燭後世之要刪其責固與史並重夫不通天不

算麻數者不能作唐都洛下因之傳不明地輿測量者不能述秦欽羨秀之書此史之貴學也誌三國者竟夷蜀漢於列邦記五代者誤以梁爲正統此史之貴識也若無才則如元史之多錄秦臚魏書之妄鉅鉅改之得失不稽夫後漢之藏銅宋有類於是今者或又以古代爲亞洲或以廣西爲近海則學之誤不明於奉人之變法錄史之選部而之章鉅鉅改之得失不稽夫後漢之藏銅宋有類於是今者或又以古代爲亞洲之誤至於宏議宏議論關雎無聞則才又待言且夫史既以爲尊而報不可以品爲重哉歐西亞東之報也主其事者類皆吾邦之報識者老習於舊矣則當代之故宜天下之望故其持論多折衷公同斥洋本原政策出之而與論由此而伸其責任固若虛空中行入狄狄多叛漢漢之詞蘇秦秦燕安有患齊之語若乖是者其義倍文又多懷顧忌專事阿諛安肆雖黃久淪丹素將軍非吾乃爲醉尉所呵清淨日居猶獻美

新之作信如厥說不揆所由則是猘網列貴必無口實之貽概驚京華甯有違行可議甚至言姓氏則務推族系稱爵里則故作諛詞妾婦之行士論所恥若是者且言賈更有好談園闢無補見聞升庵爲撰秘辛抱朴惟傳丹術宋蘭贈舌雖見錄於輟軒野墨呻吟寒響專竊大帷薄既同譏於雅鑑且溢害於金人勸善懲奸定非此類若者其詞穢其最下者招斯文并播弄短長杯弓蛇影故設疑似以誣毛邪詭巧作異胎之辯黨風未開而己壞民智木闕而先家慨念橫流竟將安底僕雖不敏深惡而痛絕之既以君子責人尤以斯良自深歎凡茲通病沿襲已久深誠恐風氣未開而已壞民智木闕而先家慨念橫流竟將安底僕雖不敏深惡而痛絕之既以君子責人尤以斯良自深歎凡茲通病沿襲已久魯史曰不忘宗國李經存忠不敬其親謂之情禮不愛其親謂之悖德若夫自警宗國專徇他人則病在之譏諫難解免况春秋有山魯之修阿權貴尊南史正齊行之罪革狐兔置盾之言無直道之猶存語人言其可畏其或強臣跋扈公裳纓細繩獄高深背木之譏斷無一報本日書事不諱其名王敦舉兵自言不爲盛德隴西降寇冠復惜其家寶斧鉞之誅敢誇直筆隨以威力自誓不撓有言必蹈期諸永久三曰不揭陰

[illegible]

等用此舉係援一千八百九十七年成例辦理

西報譯聞 事非無因 ○禮拜三晚間本埠官場接到北京來電謂現在太后着補天津海關道缺之長和業已告辭因不得缺後除吏部尋常需銀四萬兩之外尚須付太后最寵任之某太監銀約二十萬兩長和曾將此勒索之事告諸太后而太后并不責備勒索之人謂將來如有某臺缺出當着長和補授也譯本字林西報

調缺不易 ○天津訪事人前云通永道沈能虎調任天津海關道由裕祿總督竭力推薦然昨日日本埠官場接有電音悉太后未准裕祿之請而調滿洲官員長和補此缺譯本字林西報

閩教已平 ○福州本月二二號來電謂教士費力潑思偕妻及西阿司姑娘拍根海洲醫已安抵福州前聞教地方現甚安靜

文匯報

楚材晉用 ○華人謠傳英人現延康有爲在英國某書院爲華文教習譯文匯報

俄人壁畫 ○俄國政府現在議定以縐布二百萬條當西比利亞之海口名阿來長路司改則以後俄人可在該處將煤斤供給各

中國海面之俄兵因俄兵輪須再往日本口岸及中國之英國鐵道造法之未善並謂開礦新界之難成及虐待左近各土人甚無
理俄員爲之不擇故擬暫停工八月此事似西北利亞商務觸犯爲多云譯文匯報
准開船廠 ○駐英公使羅豐祿在美國查閱船廠及練習造船之法現由海軍大臣參贊給與照會准其前往船廠游覽譯文匯報
海艦將來 ○日本官員羅亞爾在英國查閱船廠及練習造船之法現由海軍大臣參贊給與照會准其前往船廠游覽譯文匯報
定造之海天兵船由奧國或英兵船辦拿白而延欽使並水師提督及海軍官員十人至兵船廠查閱現海天停在拋球場裝運煤斤及伙食
等物此兵輪須由英國海軍學生護送至中國其噸數與海濟相將意人在羅馬城聞中國定購此兵輪爲之震動海濟輪船速率最捷計占
開足時每點鐘行二四海里十分之二平常則行二十二海里十分之八海天兵輪聞於本月底開來中國譯文匯報
俄立額倉 ○上月三十號路透電音發至印度各報謂接到駐京太晤士報訪事云俄國已欲索取至北京鐵路因中俄立約未修
有此議故必須照辦云譯捷報

東國譯要 韓近事 ○西歷六月十三日韓京朴祿孝家因私造炸彈突然發火炸死二人韓官以爲日來各處投炸彈者多係倭附日本黨人所爲其炸彈皆朴氏爲之製造事發當派巡檢數十名前往搜捕當時朴君某家族男女十四名拘獲云譯時事新報○案朴前請以難新黨人與金玉均同通日本會經回國一次韓亂再作仍任日本現尚未歸故此事殊爲國家屬也○日本政府因炸彈之事一報一面新布箴此理渡韓日本人慘例一面處分在韓之暴客又外務省電咨駐韓代理公使令關係此事之日本人退出韓國云譯大坂每日新聞

韓輿論 ○韓國出資成立一班於京城發見之新聞紙甚夥其獨立新聞創立最早購讀者多主筆孫承鐸氏其宗旨與政府反對又時事叢報由李基東氏出資可見一斑於總理兼主筆韓洪丁燦氏也記事斬斷而政論無定說又皇城新聞爲舊民總理所寫韓氏執筆柳篋氏也帝國新聞洪相璣氏爲總理此報韓國宮廷擬收買辦理館中不允近爲上河漢氏生筆記記事論說漸改面目又商務總報吉永泳氏主持商往南派之機關以上皆韓字新聞其出自日本人之手者惟漢城新報而已譯鐵西日報

各省新聞 釐捐易委 ○金陵訪事友人云現辦海門釐捐局周光榮太守因案撤差經署藩司胡芸台方伯檄委沈太守恒接辦釐

太守正擬請委赴奉忽染沉疴未及二日遽爾逝世昨又經胡方伯檄委候補知府田伯雍太守承熙接辦其事田太守奉檄後即詣督轅稟
委稟辭赴差

要犯越獄 ○安慶繁昌縣監獄於二十一日四更時分有獄囚三名程功李昆三仇歡子係斬絞要犯乘獄卒熟睡三人同時越獄而逃捕撫無踪該縣即申上憲拿獲禁於防勒限一月緝獲

委解首級 ○前報紀皖省處逆僕張琴一案茲悉月之初七日臬憲李廷蕭廉訪將該犯正法後卽札委候補巡檢王善祥少尹將惡奴之首級解往蒙城犯地地方懸竿示衆

○前報紀我古水出水一節復接該處文人來電確言云古水村屬二亭行書長年係該村丁力

大砲多聲恐不免有朽壞亟宜大加興修會商擬將四尊改置明炮并另製炮六十尊用馬牽帶自此直達白水巷堆成十五里更設馬路以與築砲路

韓輿輶館 ○韓國文化可見一斑於京城發見之新聞紙甚夥其獨立新聞創立最早購讀者多主筆孫承鐸氏其宗旨與政府反對以持事業概由李基東毛出資成立總理兼主筆黃典丁燮式也記事斷而政論無主說又最爲讀者所喜

各省新聞 釐捐易委 ○龔曉訪事友人云現辦海門釐捐局周光榮太守因案撤差經署藩司胡芸台方伯檄委沈太守桓接辦沈

要犯越獄 ○安慶繁昌縣監獄於四月二十日四更時分有獄囚三名程功李昆三仇歡子係斬絞要犯葉獻亭熟垂三人同寺感

雷交作既而大雨傾盆自晨至晚並未少止定更後又遭蛟水爲災至將該邑城垣屋宇盡付東流府郡城外居民舖戶水與磨齊人聲驚沸

興築礮路○九江關道明華庭觀察近因時事多艱江防尤應戒嚴爰與總鎮宋佩參軍門查向來岳師門外建設礮臺一座內置

督轅接到州主李刺史稟牘知此事實由天主教民與耶穌教民爭奪湖田而起刺史會營馳往彈壓而兩教民人皆置之不理以致兵刃既接所傷實多閭閻驚恐異常幾於寢不安枕香帥以教民自相盟語應由教士秉公辦理不必巡防大兵馳防江漢間道更主見

衛國之計二君通達事理今春曾經辦資遺難民各事者至一切章程尚未議定俟後探明再錄
米價懸殊 ○杭垣湖墅米價日來每石又減五六角而城中各米舖均以存積過多猶不肯一既驟跌惟將低米仰幾而已目下已

御史擢給事中壬辰放福建鹽法道兩署按察使余公在臺諫時頗有風力此次來任繁劇要當有新就云

本埠新聞
新道作藉
(新儒)海道余公聯沅字璠湖北孝感人咸豐辛酉拔貢軍機處行走由光緒丁丑榜眼翰林院編修轉

館事立即移往謁見晤談通氣始別楚簡遂乘輿往英界泰安棧行轅肅息
暫緩駕遷○前報紀英美公廨於本月十三日遷至拉坡橋北塊新址一節茲悉所建公堂雖已工竣惟西首客齋猶裝修以及

○前日邑尊王大令在簽押房內傳到迭次拘提山雨香未獲之原差至案詰其何以延不解到今日本當責比姑念苦

假冒招牌 ○聞北胡家橋裕盛米麵舖假冒增裕公司機器洋麵粉牌偽造洋麵在外兜售受其愚者已不知凡幾前日有萬鑑麵

棍徒被逮 ○愚兄鄭子明羽蘇阿如小鐵墩小蟹等因在蘇州河與富朝生奪食糧米工頭胆敢開放手鎗擊傷富之頭額紛然散去當由輔勇將富傳交仁濟醫院察台各第三詳前報查經美捕房醫員調查各該民見均查亦有市與該處地棍范高頂番德散去

新捕招齊
本埠靜安寺迤西以及新馬路等處開拓租界修治馬路等情早紀本報嗣經英捕房總巡柏君登報招添華捕六十名已於前昨兩日挑選精壯如額招齊每名發給號褂擬於西歷七月一號派赴各捕房差遣

銀四千二百兩請追質之李供葉應欠銀一萬七千餘兩反稱欠伊銀四千餘兩殊不合符求察中西官會商之下以葉控利銀不追今填辦

人証到案請幫審委員馬清渠明府升堂研鞫陳和尚供無錫人婦人沈三寶之夫蔣長明病故後小的即與私識近日挈至蘇垣欲思傭工不就虧欠旅資不少後經劉永貴與長李氏李大阿里發使小的將沈三寶賣與十根根支完中爲出步身賈洋一百元割淨下半身素羊

身價由陳收去不敢吞併乞鑒張李氏供詞與劉畧同計娘娘供在蘇垣祥春里妓院爲傭去冬劉永貴等作中將沈三寶賣與婦人計出洋一百元詎將屆匝月三寶卽私行捲逃至今無踪求察明府得供以此案口之要証李大阿姐尚未提到姑判將陳和尙劉永貴收所張李氏

小的一二日同食馬以方供詞狡展者責戒飭一百下押繳限一個月違干究辦○盧櫬香在豐泰本行爲夥有本作頭錢祿由欠該行及利

門牌開設藥店初九晚行經中新橋江近突有流氓江長勝洪毛桂張云春顧心園戴永福王金海曹壽林周毛毛等十餘人蜂擁前來將手

控中西官得供以該人攬駕爲生船泊垃圾橋畔同行之女係同鄉人在中唔面邀往客棧並無別故官問爾攬船爲生身穿紗夾馬褂係

四且受一上醫長可幸先生之危

西醫一治者終無效今因事筆墨等連日過用精神頓發血脈流通較前尤捷如常之冠以故力不虛耗三病已若失矣現在諸疾全愈目光倍明於往昔誠感

本園不惜重資，非圖利爲名，起見辦洗時式，全新服飾，聘請高等名角，近時諸君，往來游覽，本順請名劇，新裝從中，曲折幻妙，難宣忠孝節義，廉恥心，一經終場，今時節，各君欲飲，夏晚，本園再三懇，商概承，諸約，月杪停演，光顧，新裝，夕

法華金剛經

乾泰字號年藥公煙

本號所製之布，全照此發庫而物大以及排造茂木機牌子紗國市面客店貨家，舊新各樣號賬應大九百廿四號，男女二件，各樣約明不異，言無欺以圖久遠，特此佈告。

印已罄茶莊遺事
人自日於區俗亦罕見一些龍其小部則色澤之其味
合印出傳每部已紙價洋三角竹紙一二五分不折一知如欲購者請向昌書報館外日報館及各書局購取可也
昌書報館代白

[illegible]

諸大夫皆已告曰：「而後發之此故。」四仕女之能贊而後我嫺華之各立也。本主人等事求是不向處支類木並歷外洋名處而於服像之道瞭如指掌。無容問何等奇羅。儘平拍故時日。案下。臣門如市。揀應不暇。人緣留好面目於人前者。當亦細察可也。

局輪船行助
快電暢久已
由開往嘉興
上海逐日往
開平南潯湖
往來上蘇州
再由湖州往
杭州

嘉興等處歷
有年矣論典
茲定每日開
往嘉興每兩
日由湖州開
往嘉興每兩
日由湖州開
往嘉興每兩
日由湖州開

新島與屋內
平坊花園
興生設船小橋蘇島翠濠水弄日前自碼頭湖路設館岸河碼頭湖路設門菱湖路設大西棚五餘條棧有門王江深亭都有

每部三元五角此書現餘無幾要
可至字林滙報館賬房購取可也

彩票後天開彩快來發財
 在土洋新北門城內進城第十七家
 發售各種獎狀彩票
 第四千四百三十七號由本行售出
 其餘各條由十六

舖義興者用與本城內二妙堂莊並藥店其影由公認與外埠其
 現由本埠義泰祥准于五月初十八日仍在原處開張五元半分餘大洋五角○並售
 者○早此錦標恐不及耳○全張五元半分餘大洋五角○並售
 無多請○

[illegible][illegible]

秋浦姚公春香風向在盆湯弄中市商吉窟內屢遷遷移苦無處可尋今將往此舉興偶送送作春聲有所向可免關津之苦也今移寓于五福弄改首詩題鑲門石庫門內程龍天鑒卷上并將詩題開列于左

本行經理孟美火險公司備足資本二百五十萬元確比專保行帳房屋各等貨物火險餉
遇不測照保單如數失賠賠償保價格外克己如蒙紳商顧願者請至法租界大馬路
六十五號門上面本岸面議可也
庚興洋行告白

電
妙
用此水蘸探
髮根卑血能
佳
此水較市上
所售各不同
○標白粉
○成烟參片
○成烟白補丸
○清香光面水
○塗面花露粉

源脫香雲滿
 黑則香雲滿
 星火可驚人
 水露花
 芳香耐久
 麝人洗面
 沐浴却疾
 力能除
 荷葉
 治
 小兒
 黑頭
 神效白濁丸
 婦科白帶丸
 調經種子藥
 小兒疳積糖
 三陰瘧疾酒
 惠濟白補酒
 輦壯陽酒
 痔瘡立愈藥
 各種花柳藥

拋方工銀人
 烟工費約減
 這陽背
 豆
 南
 黑白茄
 上
 四馬路
 宣平街角
 在
 拋球場

拋球場
章綢莊
九章綢
對門
馬文原
處便利
是

當近來滿貨因市面清發各路客商辦貨不到因此自行設櫃估價另售如欲添置度綿單夾紗衣衣請至三馬路石路石庫門擇選服碼每兩計洋一元絲毫無議不折 不扣

元記印書局
本局備有西曆機器及各種花邊等代印書寫章程仿單字樣清晰校對精詳賜顧者請至四馬路游藝館報本

玉樹神油
 立治水火燙傷刀傷跌傷一切風濕變於筋絡遍體諸等症數之只一小時奏奇效每大瓶二元五角不折不扣
內痔萬金不換丹
 內痔一症無良藥本堂何幸得此神藥出售八載多天下不論多年夙疾只須服此丸藥兩匣除根輕者二兩每瓶二元一元

第一會票一萬張已于本月十八日一點鐘在十六鋪新馬路大碼頭開彩如開彩所得彩碼經印收發銀號第三分派員已印出一萬張號碼之票祈早携到敝公司收發銀號第三分派員已印出一萬張期五月十八日開彩各寶號所定之票祈早日出票方望
上海廣濟公司 啓

新開翠璋昭像館

[illegible]

擇于本月廿五日
子同芳對門便是
本公司開設英宗師塾，十餘年積存資本已逾三千五百萬，明可將投資，每地各現
華隆衣莊謹

本行經理上海火險事宜專保租界內外房屋櫟枝及絲綢綢緞中西各貨一切水保章程均照上海火險行一例確遇不測立即照賠洋法弗延誤聞者請移玉至四川路託十一號本行保險處爲盼

董事 董長青 王中經 長島田 白子成 李天龜 大田司

周煥
王煥
徐煥
新煥
某煥
門煥
五煥
小煥
子煥
度煥
關煥
丹煥
五煥
清煥
客煥
串煥
方煥
三煥
城煥
饒煥
五煥
張煥
福煥
貴煥
安煥
五煥
金煥
虎煥
天煥
日煥
五煥
趙煥
張煥
洪煥
小煥
泉煥
二煥
金煥
方煥
進煥
陣煥
五煥
沈煥
趙煥
秋煥
康煥
忠煥
白煥
堂煥
義煥
寶煥
五煥
馮煥
陸煥
淨煥
小煥
全煥
峰煥
探煥
陸煥
陰煥
三煥
木煥
火煥
書煥

喜芳 雙祚 寶鳳 葉鳳 寶鳳 葉鳳 喜芳
 進四 節島 夜六 十夏 周新 蘇莫 潤雙 雙雙 潤雙 雙雙 潤雙 雙雙
 小夏 御探 鳳珊 月菓 蘭母 庭母 庭母 庭母 庭母 庭母 庭母
 園茶 仙 目六 十諸 金張 月趙 壽阿 福松 翠鳳 寶鳳 寶鳳 寶鳳 寶鳳 寶鳳 寶鳳
 山瓊 雙雙 梅龍 反門 林琴 城酒 佛動 呂六 劉五 夜動 小三 劉五 心卿 迷麻 益培 生子 山榮
 新本 五十 演接 鷄公 鐵 園茶 仙 夜六 十李 小青 仙李 李李 仙李 花金 寶花 寶花 寶花 寶花 寶花 寶花
 現奸 反漢 准郎 唐槍 打愚 澤淫 色榮 培塔

仇傳連生
新錄子
戲子演
童福海
德勝全
木彩合
演
雲中仙
演
何家聲
演
周來全
場武
演
張湧泉
戲李
角張飛
報恩據

之故余亦患此症者痛
 苦異常心殊不忍特將
 秘方製成丸散專治
 下疳口瘡小兒疳積
 諸症現在上海
 西門外大馬路
 機器館內
 價銀他處
 概不賒欠
 此佈
 申報館
 代售處
 上海
 西門外
 大馬路
 機器館
 內
 價銀
 他處
 概不
 賒欠
 此佈

開楊梅結毒一切瘡門及癰疽疔毒者均能服日
家切火無後患生用照常本館如用水銀輕粉重
樂善堂便是三洋運橋南境利興外國酒店隔壁

白
分八折十分七折信力自給
年報起算以足一年之數
目報至三九册洋四元五角
總編每月三册上海四馬路望平街口字林週報館內發行

售
經理者徐怡白
特行此佈

舊價
一、上年十月分至年底之報未定收價二、本年四月外半五元
三、本年四月外半五元
四、本年四月外半五元
五、本年四月外半五元
六、本年四月外半五元
七、本年四月外半五元
八、本年四月外半五元
九、本年四月外半五元
十、本年四月外半五元
十一、本年四月外半五元
十二、本年四月外半五元
十三、本年四月外半五元
十四、本年四月外半五元
十五、本年四月外半五元
十六、本年四月外半五元
十七、本年四月外半五元
十八、本年四月外半五元
十九、本年四月外半五元
二十、本年四月外半五元
二十一、本年四月外半五元
二十二、本年四月外半五元
二十三、本年四月外半五元
二十四、本年四月外半五元
二十五、本年四月外半五元
二十六、本年四月外半五元
二十七、本年四月外半五元
二十八、本年四月外半五元
二十九、本年四月外半五元
三十、本年四月外半五元
三十一、本年四月外半五元
三十二、本年四月外半五元
三十三、本年四月外半五元
三十四、本年四月外半五元
三十五、本年四月外半五元
三十六、本年四月外半五元
三十七、本年四月外半五元
三十八、本年四月外半五元
三十九、本年四月外半五元
四十、本年四月外半五元
四十一、本年四月外半五元
四十二、本年四月外半五元
四十三、本年四月外半五元
四十四、本年四月外半五元
四十五、本年四月外半五元
四十六、本年四月外半五元
四十七、本年四月外半五元
四十八、本年四月外半五元
四十九、本年四月外半五元
五十、本年四月外半五元
五十一、本年四月外半五元
五十二、本年四月外半五元
五十三、本年四月外半五元
五十四、本年四月外半五元
五十五、本年四月外半五元
五十六、本年四月外半五元
五十七、本年四月外半五元
五十八、本年四月外半五元
五十九、本年四月外半五元
六十、本年四月外半五元
六十一、本年四月外半五元
六十二、本年四月外半五元
六十三、本年四月外半五元
六十四、本年四月外半五元
六十五、本年四月外半五元
六十六、本年四月外半五元
六十七、本年四月外半五元
六十八、本年四月外半五元
六十九、本年四月外半五元
七十、本年四月外半五元
七十一、本年四月外半五元
七十二、本年四月外半五元
七十三、本年四月外半五元
七十四、本年四月外半五元
七十五、本年四月外半五元
七十六、本年四月外半五元
七十七、本年四月外半五元
七十八、本年四月外半五元
七十九、本年四月外半五元
八十、本年四月外半五元
八十一、本年四月外半五元
八十二、本年四月外半五元
八十三、本年四月外半五元
八十四、本年四月外半五元
八十五、本年四月外半五元
八十六、本年四月外半五元
八十七、本年四月外半五元
八十八、本年四月外半五元
八十九、本年四月外半五元
九十、本年四月外半五元
九十一、本年四月外半五元
九十二、本年四月外半五元
九十三、本年四月外半五元
九十四、本年四月外半五元
九十五、本年四月外半五元
九十六、本年四月外半五元
九十七、本年四月外半五元
九十八、本年四月外半五元
九十九、本年四月外半五元
一百、本年四月外半五元

[illegible][illegible]

起首創製戒烟無雙梅花參片

天 成 票 行
澳 門 彩 票
廿七開彩快請發財

八開彩全張
照市分條六
角半棋盤街
同芳對門華
來賜票華五
月廿二開彩
全張四元對
開二元四開
一元八開六
角分條三角

香港廣東	廣州	廣利又
汕頭	廈門	又
寧波	溫州	又
揚州南京	江蘇	又
蕪湖大通	元相又	又
九江漢口	又	又
沙市宜昌	又	又
重慶	又	又

掛號郵件應於所限時刻前一點鐘送交
郵政局轉寄每日由上午八點鐘至下午五點鐘止

德興	輪船	十九日	出港禮拜一
天龍川	上午十一點開往長江	鄧樹株	萬安公司
神戶	上午十一點開往長江	鄧樹株	萬安公司
橫濱	上午十一點開往長江	鄧樹株	萬安公司
安盛	上午十一點開往長江	鄧樹株	萬安公司
水陸	上午十一點開往長江	鄧樹株	萬安公司
江天	上午十一點開往長江	鄧樹株	萬安公司

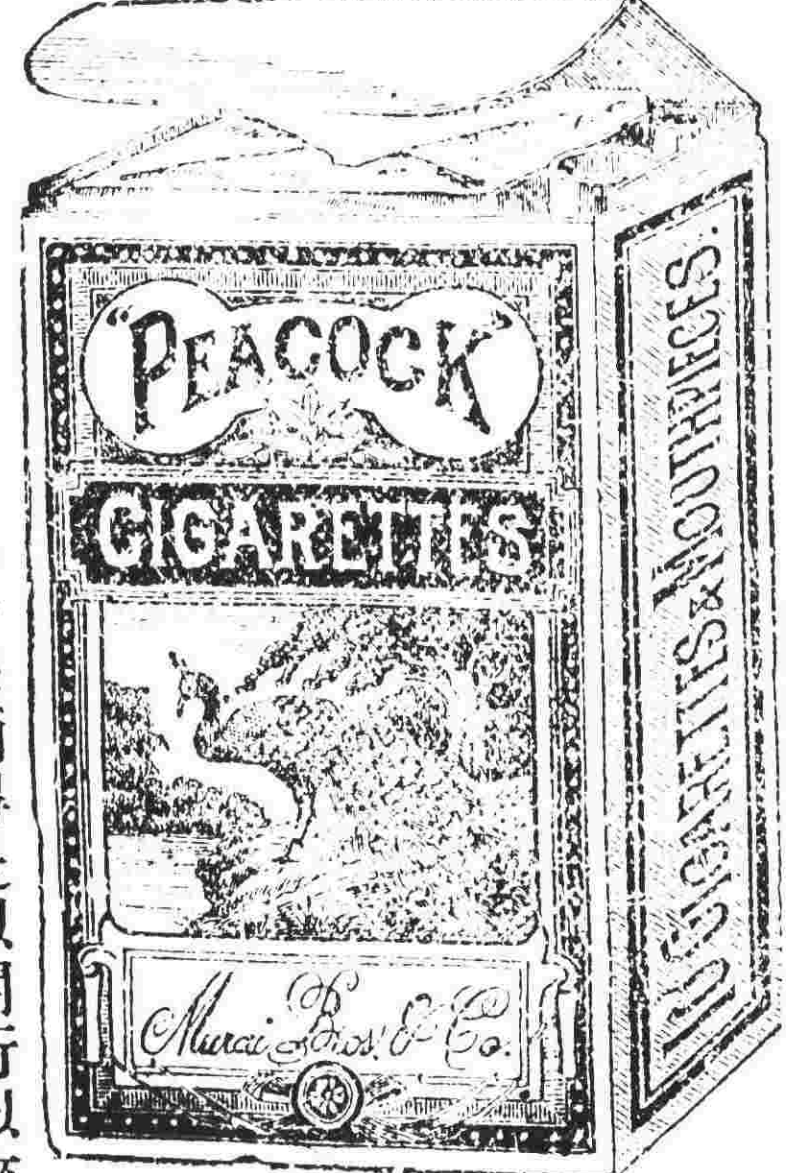
潤畫颯彼朱江平
收惠小尾猿半女山沿半立尺
交影一猴羊半水每羊軸照
陸新補每花半三方羊半
氏以體鱗半時角半冊算

太瘦生編定	另議筆資先	鈎每件三	半羊金駿	二角一羊白	糖人物四角	羊半統摺扇	貞半羊每	手卷每尺	屏條減半
-------	-------	------	------	-------	-------	-------	------	------	------

福州	天津	又	又
通州 北京	海晏 又	下午六點	晚九點至
登州府 煙台	蘇州 杭州	又	下午四點
吳淞	火車	十六日	上午八點半
寄處	船名某日	截止收信時	刻後不收郵票

[illegible]

此假混烟一以貴切



用者年盛紙烟外各埠紙烟
 便之益海為一舉兩得是以開行以來
 將者年盛紙烟外各埠紙烟
 便之益海為一舉兩得是以開行以來
 將者年盛紙烟外各埠紙烟
 便之益海為一舉兩得是以開行以來

小西牛乳補

汁肉牛身補

明慎

大英藥房

海山

MEAT JUICE THE SHANGHAI DISPENSARY

江天 元和	五月十五日進口船禮拜四	招商總局 怡和洋行
又	輪船 由寧波 出長江	

諸痛散

實效以爲上品而清遠却如他藥之
家一而二假蓋市面散販此藥者多
未明目相一應藥店均有

局注 每樽銀五分 認係諸
日自藥外服分數以思慮
力多傷一水價銀每匁
理每樽分半銀錢力得成
上虛人等可益一數眼其
洋便是主保國元嗽喉症
症是斃人 知如而耳聾
珠殺麟小功過勝諸本舖
有者輕服以成故本舖
諸每爲賜上大徵治主

散容玉面 嫩
使京二四品秀自患氣面
是如蜀蜀色然然暗色散
大齡 洋每粒銀一匁色油
貨中上照藍銅面漆油
寶洋洋七三妙清等刻

各平章均設立無夜蓋
口安照程有即論深印送三帳

房井交 均禮賠不即英水
可拜償則辦國險商

可七四賜克照家房安多三
出路川路司保封屋舖年一

也號川顧亡保松運速平
面路請如價約貨如有賠
議十臨蒙極可物有欸

啓者承辦費居店路便

本律師
 各等訟
 案其速
 無誤訟
 道今暫
 英大馬
 酒會飯
 是此佈
 險火理
 生元
 英火險
 公火險
 司公火
 事司火
 代客火
 必速如
 道其費
 遠速如
 必速如
 華正局
 日三馬
 生洋行
 路十
 茂

北號精製
南肥鷄
近有不法
次之貨
有係屬
仕商
告

聲明

啟者方是實正老茶號無
有請認本號招牌
禁私製光顧
語出北順
自之徒巧取各菜花年已久四
魚肉懸窗種食候平已四料道
黑白混珠真偽莫辨故本號招
買凡與該往來客號勿受其欺
金察井告往來客號勿受其欺

芳蘭起

占嘔吐袖淮深夜六十月五

浦周駐派館本

啓白告收兼報發

告未議可登近報凡需仍宜
週知向善歸主浦鄉延
知收楊白取順東一侑代
特不姓事如可一人浦售
此懷慮宜有以帶經楊本
佈恐面亦刊就閱理君報

片參瑰玫烟戒

聲明假冒

包
滿楊梅結
症愈永無
劫火焚○
來善堂仰

醫
毒一切毒門
及下濁苦
常服及秘製
本藥方成丸
如用藥口
水者橫
銀能小
店

信力自給
與不取
律收資
不取信
先將力
務給詒
俾免原
信奉還
子如有
賜房索
一

豐	祥
棧	板
永里三壽棧	
祥便馬器棧	
豐是路如棧	
壽	石蒙源
坂	路賜
棧	西顧
謹	曲仍
啓	江在

售出器機鐵銅金

議新鐵廠	龍條	免牛
北器路攀	象皮	牛皮
可門旗包	羅摩	皮帶
東全圓	鐵燈	機器
首陽製	砂布	機器
十顧內	運一	爐子
萬請應	凡西	子音
源號二	料局	虎鉗
號門洋	西各	生鋼
牌租界	國名	象皮
面井貨	廠	管

售出器機有
佈和經貴價頂
聞洋理現較上
行者在上海
特係家景
此怡景格

目報分收付單章
 年報八賈半價
 總至一折惟後
 編年一起十空然
 三十九定全
 以折報報後
 每月一信徵附
 九册一年力不給
 三册四之自發收
 上元數給寄票
 海五三伏附
 角報價上中四
 馬舊原上報四
 路舊原上報四
 平報一十概第
 街日至年另次五
 字二報至售報元
 林十四底舊再費
 運册册之價收在
 館一冊至報因後
 內角七本選內
 發五十二支價二
 行分收須知
 冊價補有外
 年一者結代
 十月底概代
 二月底後舊保
 六卅現因單仍
 卅起現則可
 外補舊可折
 角不報四
 五及代四
 分通不四
 八便通五
 分李先
 計費